

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU
★
Izvršujemo vsakovrsne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER

★
Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXIV.—LETO XXXIV.

CLEVELAND, OHIO, TUESDAY (TOREK), JULY 10, 1951

STEVILKA (NUMBER) 133

NOVI GROBOVI



ANTHONY MAROLT

Kakor smo včeraj poročali, je preminil nagloma v nedeljo popoldne Anthony "Ante" Marolt, stanujoč na 1040 E. 74 St. Poleg soproge, sinčka in hčerke ter bratov zapušta mater Margaret, rojeno Speh. Oče John je umrl v oktobru 1936. Pogreb se vrši v četrtek jutraj ob 9. uri iz Zakraskovskega pokopnega zavoda v cerkev sv. Vida ob 9.30 uri in nato na pokopališče Calvary.

MICHAEL SMEY

Pogreb pokojnega Michael Smeja se vrši v četrtek jutraj ob 8.30 uri iz pokopnega zavoda Mary A. Svetek, 478 E. 152 St., v cerkev sv. Nikola ob 9.30 uri.

Pogreb

Pogreb pokojnega Marko Vukobrat se je vršil v soboto jutraj ob 8.45 uri iz pokopnega zavoda Mary A. Svetek, 478 E. 152 St., v cerkev sv. Nikola ob 9.30 uri.

Rop v Slov. domu na Holmes Ave.

V noči med preteklo nedeljo in ponedeljem so vdrl v neznani vlomili v gostilniške prostore Slovenskega doma na Holmes Ave. Prišli so skozi zadnja vrata in odnesli register, v katerem je bilo okrog \$5 gotovine. Pobrli so tudi cigare in cigarete v vrednosti okrog \$65, niso se pa dotaknili žganja v izlozbi.

Kakor se poroča, namerava sedaj vodstvo Slovenskega doma inštalirati varnostno napravo proti roparskim vlomilcem.

118 MILJ JE PLAVAL VZDOLŽ PO REKI

KOELN, Nemčija, 9. julija — Nemški mehanik Ernest Strobel je zaplaval v mestu Mainzu ob Renu in je plaval po Renu do Koelna, katera razdalja znaša 118 milj. Na vodi se je nahajal polnih 30 ur.

Strobel je dejal, da mu ni šlo za kakre rekorde v plavanju, marveč zgolj za osebni užitek.

Prvi žrivi polija

Mestni zdravstveni komisar dr. Harold J. Knapp je včeraj poročal, da sta se pojavila prva dva slučaja polija v Clevelandu v letošnjem letu. Za to zavrata bolezen sta zbolela Mrs. Genell Davis, stara 22 let, iz 2267 E. 76 St., in 12 let star Callo-way Jones iz Sandusky, Ohio, ki je bil pripeljan preko nedelje v clevelandsko Mestno bolnišnico.

Stavka pri Addressographu

V tovarni Addressograph v Euclidu je na stavki kakih 600 pisarniških nameštencev. Stavkovno gibanje vodi unija AFL. Vodstvo tovarne ponuja povišico \$10.40 na mesec in se sklicuje na določila, izdana od komisije v Washingtonu o najvišjih plačah.

Delavstvo tovarne, ki dela na produkciji, s stavko ni prizade-to.

Župani sveta zbrani v Parizu; 2000 let francoske prestolice

PARIZ, 9. julija—Te dni praznuje francoska prestolnica Pariz 2000 let svojega obstoja, čeprav je proslava bolj simboličnega značaja. Nihče od prisotnih ne ve, kdaj je bil Pariz ustanovljen. Proslava je vendar značilna, ker so se zbrali na njej župani vseh večjih svetovnih prestolic iz vzhoda in zahoda.

Na proslavi so zastopani komunisti kakor tudi pristaši zapadne demokracije. Obdajajo jih stotisoč glav močne ljudske množice, ki napivajo in se združujejo v eni harmoniji, da se da čast mestu, ki je toliko prispevalo k človeški kulturi in civilizaciji.

Župan Moskve v družbi z zapadom

Župan sovjetske prestolnice Moskve je delal družbo županom zapadno-evropskih prestolnic. Predsednik francoske republike Vincent Auriol jih je povabil k sebi kot svoje goste. Pariška občina je priredila ogromne parade, katerih se je udeležila tudi močna skupina Amerikancev z godbo, ki je prišla za to priliko nalašč iz Nemčije.

Truman pozdravlja Pariz

Predsednik Truman je poslal čestitko mestu Parizu, katerega imenuje "mesto svetlobe." V čestitki proslavlja doprinos Pariza, ki ga je to mesto dalo svobodnemu človeštvu, posebno na polju znanosti, umetnosti in junaški obrambi kulture in civilizacije.

Nismo več v vojni z Nemčijo

WASHINGTON, 9. julija — Predsednik Truman je predlagal kongresu, da izglasuje formalno resolucijo, da Amerika ni več v vojni z Nemčijo. Ta resolucija še ne pomeni mirovne pogodbe z Nemčijo, ampak jo je nadomestuje in ima moralni značaj. Povdariti je, da so enako resolucijo že sprejele Velika Britanija, dominijoni Avstralije, Nova Zelandija in južna Afrika in Italija, ne pa Francija.

Napad na ulici

Lee Crip Chong, ki je strežnik v kitajski restavraciji na Euclid Ave., je bil snoči napaden na ulici na E. 21 St. in Chester Ave., ko je izstopil iz avtotakside na potu domov z dela. Trije moški so ga pretepli od nezvesti in mu vzeli denarnico z \$40. K sebi je prišel nekaj časa pozneje in se znašel na E. 59 St. in Scovill Ave.

Pozdravi

Pozdrave vsem prijateljem pošiljata iz Port Huron, Mich., kjer sta na obisku pri sorodnikih, Mr. in Mrs. Frank Segulin iz Euclida.

Prisrčne pozdrave pošiljajo uredništvu in vsem prijateljem ter znancom Anton in Frances Susel, hčerka Frances in zet, ki se nahajajo na oddihu v Miami Beach, Fla.

Pogodba z Japonsko se bo podpisala v San Franciscu

WASHINGTON, 9. julija — Državno tajništvo je objavilo, da se bo prvi teden v mesecu septembru podpisala mirovna pogodba z Japonsko, in to v mestu San Francisco.

Mesto San Francisco je bilo rojstvo Združenih narodov in to v drugič rojstni kraj zgodovinsko važnega dogodka, ko se bo eden izmed glavnih povzročiteljev druge svetovne vojne, imperialistična Japonska zbrisala z liste sovražnikov in se uvrstila v družbo svobodoljubnih narodov.

Pri podpisu pogodbe bo lahko sodelovalo vseh 53 držav, ki so bile formalno v vojni z Japonsko, med njimi tudi Sovjetska zveza. Ali se bo Sovjetska zveza pridružila ostalim državam in z njimi sopolpisala pogodbo z Japonsko ali ne, še ni gotovo. Do sedaj se je pogodbi, kot jo je zasnovala Amerika, trdovratno upirala.

Glavno zaslugu za mirovno pogodbo z Japonsko ima poseben Trumanov svetovalec, izredni poslanik republikanec John Foster Dulles.

Za in proti inflaciji in kontroli

WASHINGTON, 9. julija — Šef za občo mobilizacijo Wilson, se je obrnil v radijskem govoru na ameriško javnost in dokazoval potrebo kontrole, borbe nad inflacijo in izvajanja obrambnega programa, kakor ga je predložila vlada. Wilson je podčrtal, da gre do sovjetski predlogi za premirje na Koreji sporedno z gibanjem tukaj doma, ki naj prepreči nadaljno kontrolo ameriškega gospodarstva. V primerih z jasnimi ugotovitvami je Wilson nakazal na slabe posledice, ki jih bo imela v Ameriki in v svetu, akcija za odpravo kontrole.

Tudi oba direktorja, Di Salle in Johnston sta se v poslednjem trenutku, ko gre na kongresljuta borba za kontrolo in proti, obrnila na ameriško javnost in dokazovala potrebo po kontroli. Delavske unije CIO in AFL podpirajo z vsemi močmi kontrolno gospodarstvo.

Na obisk v domovino

Na obisk v staro domovino se podata 27. julija poznani Krist Stokel iz Richmond Rd., predsednik društva Lunder-Adamič št. 28 SNPJ in poznani Frank Cigoj, ki vodi gostilno na E. 200 St. Obiskala bosta svoje po 38 letih. Srečna pot in zdrav povratek!

Razprodaja

V poznani Brofmanovi trgovini z modnim blagom na 6806 St. Clair Ave. je v teku razprodaja raznega blaga. Prihranili si boste denar na oblačilih in spodnjemu perilu. Čitajte oglaš na drugem mestu današnje izdaje.

PAPEŽ SLABO PLAČUJE SVOJO STRAŽO

Vatikansko mesto, 9. julija — Papeževa straža, kakih 100 mož po številu, sestoji iz švicarskih najemnikov. Ta ustanova je stara že stoletja. Delovna pogodba traja dve leti.

Ti švicarji so objavili v rimskih listih odprto pismo na vatikansko upravo. V pismu navedajo, da imajo le kakih \$50 plače na mesec, s čemer ni mogoče kriti stroškov današnjega dragega življenja.

Vatikan jim je obljubil povišico—\$1.50 na mesec. Švicarji so to "povišico" odklonili. Švicarji morajo vzdrževati svoje družine edino z dohodki, ki jih prejemaajo od Vatikana.

16 švicarjev je vrglo v vatikanski arhiv ali orožarnico obleke, sušice in pokrivala, odpovedalo pogodbo in se enostavno vrnilo v Švico.

Svetovni kongres delavskih unij

MILAN, 9. julija — Ob zaključku zborovanja mednarodnih svobodnih delavskih unij so priredili nekomunistični delavci parado po milanskih ulicah, katere se je udeležilo kakih 80,000 manifestantov.

Med govorniki je bil tudi Italijan naturaliziran Amerikanec Luigi Antonini, ki se udeležuje v uniji oblačilne stroke v New Yorku pod AFL.

Tako AFL kakor CIO sta zastopani na tem drugem mednarodnem kongresu svobodnih unij z močno delegacijo.

Po iniciativi delegatorov CIO se je sprejela ostra resolucija, s katero se obsoja obsodba ameriškega žurnalista v Pragi Otatisa.

MESTO NEW YORK BREZ KRUHA

NEW YORK, 9. julija — Raznašalci peciva so že teden dni v stavki. Njihove pekovske trditve zalagajo kakih 80% prebivalstva New Yorka s kruhom. Raznašalci zahtevajo višjo plačo in krajši delovni čas. Konkurenco jim delajo sicer neorganizirani raznašalci in je vsled tega prišlo do mučnih incidentov med obema taboroma. Vendar ta pomoč, ki jo nudijo prebivalstvu neorganizirani, ne odgovarja potrebam ogromnega mesta in se javljajo že napisi po trgovinah, da ni več kruha na prodaj.

RAZPOROČENE ŽENE ZAHTEVAJO VEČ

DETROIT, 9. julija — V mestu je bilo izrečenih lansko leto kakih 1,900 razporočene. Razporočene žene, katerim je bila prisojena preživnina "alimony," so prišle na dan s sklepom, da tudi preživnina ni nekaj stalnega. Če se zvišajo stroški življenja, na drugi strani pa dohodki in mezde, naj se da tudi njim povišek, da bodo lahko živele.

Na obisku

Iz Johnstowna, Pa., je prišla na obisk v Cleveland Mrs. Johana Bombač, ki namerava ostati tukaj tekoči teden, potem bo pa odpotovala v Chicago, Ill., kjer bo obiskala svojo hčerko Jennie. Mrs. Bombač se nahaja pri njeni nečakinji, Mrs. Mary Lunka, 15413 Lucknow Ave. Doma je od Levstekov pri sv. Gregorju in ima v Clevelandu več sorodstva in prijateljev. Dobrodošla in mnogo zabave!

Danes se začnejo formalni razgovori; delegacija ZN upa na 100-odstoten uspeh

Čakajmo, kaj prinesejo dogodki

WASHINGTON, 9. julija — Ne v krogih washingtonske vlade in ne v zastopstvih Združenih narodov ne vlada kako navno pričakovanje, da je s sestankom obeh delegacij na Koreji prebit led in da so se odprla vrata na stečaj za mirovna pogajanja glede korejskega vprašanja.

Oči politikov in diplomatov so slej ko prej uprte v Moskve, od koder naj se izve, da-li obvladuje kroge Politbiroja v Moskvi iskrenost ali pa gre za nove trike, četudi izven korejskega ozemlja.

Poročila iz obmejnih držav Jugoslavije niso pomirjujoča, ampak obratno razburjiva. Naglašajo se dejstva, da so začeli moskovski sateliti izseljevati obmejno prebivalstvo v notranjost držav.

Tudi iz Irana ni poročil, ki bi dala misliti, da se bo britansko-iranski petrolejski spor rešil s kakim kompromisom, ki ne bi bil polovičarski, ampak bi spor v resnici odpravil. Pri tem se podčrtava, da je brezkompromisna iranska politika voda na ruski mlin in Moskva aplavdira Teheranu.

Moderni "večni popotnik"

V Cleveland je dospel Pape Saly, ki je začel svoje potovanje leta 1939. Družina Pape je bila nastanjena v vzhodni Nemčiji, katere del se je po prvi svetovni vojni priključil Poljski. Potem se je naselila v Berlinu. Leta 1939 je družina Pape kot židovska zapustila Nemčijo, da se izogne preganjanju. Odšla je v kitajsko mesto Šanghaj, kjer so člani družine dobili zaposlenje. Leta 1948 se je del družine preselil v Ameriko. Sin Saly je bil rojen na Poljskem in ga je ameriški izselitveni urad dal na poljsko kvoto, ki pa je bila že polna.

Končno se je položaj v Šanghaju spremenil v prid Salya. Komunisti so zavzeli mesto, večina Evropejcev je pred njimi bežala in sedaj se je Saly Pape lahko uvrstil v mednarodno organizacijo beguncev in kot tak prišel v Ameriko; toda ameriške oblasti so ga zopet poslane nazaj v Nemčijo, odkoder je sedaj končno priromal k svoji družini nazaj v Ameriko.

Otrok povožen

Snoči je neki mlekarški truck zadel dve leti starega otroka, Daniel Merritt pred domom staršev na 7510 Grand Ave. in mu prizadel več poškodb. Otrok je bil odpeljan v St. Luke's bolnišnico, kjer so zdravniki ugotovili, da ima zlomljeno čeljust, zlomljeno desno nogo in druge poškodbe. Policija ni aretirala voznika trucka, ker je otrok nedanoma stopil pred vozilom.

Povrneitev iz domovine

Poznana Mr. in Mrs. Mike Razboršek iz Madisona, Ohio, sta se povrnila z obiska v stari domovini.

BOJI NA KOREJI SE TRAJAJO; GOVERNER DEWEY NA FRONTI

TOKIJO, 9. julija — Obe delegaciji, tako komunistična, sestojeca iz zastopnikov kitajske in severno-korejske vojske ter zastopnikov ZN, sta se sporazumeli, da se začnejo formalni razgovori o premiju na Koreji ta torek. Delegaciji ste se sestali v močno zastraženih prostorih v mestu Kaesongu. Ni bilo nobenih formalnosti. Polkovnik Kinney, vođa korejske delegacije, je izjavil po sestanku, da smatra, da bo imela zavezniška delegacija 100-odstoten uspeh.

Iz vrst zavezniške delegacije so se razširili glasovi in to na podlagi prvih sestankov s komunisti, da gre za mnoga nesoglasja med delegacijama. Toda ti poglavi so bili povsem naravnani in so se glavne ovire odstranile.

Komunistična delegacija se je pripeljala iz severne Koreje iz glavnega mesta Pyongyang. Vsak član te delegacije se je pripeljal na posebnem vozu.

Kaesong ni "prosto mesto"

Časopisni poročevalci, kakih 100 po številu, so zbrani v Seoulu v južni Koreji, nedaleč od mesta Kaesong. Nekateri dopisniki so vztrajali na stališču, da je Kaesong "prosto mesto" in da bi jim moral biti dovoljen dostop. Dostop v mesto Kaesong jim ni bil dovoljen, ker ga držijo v rokah komunisti, enako kakor pač vsako drugo mesto v njihovi oblasti.

Ustavitev sovražnosti ne bo prva točka dnevnega reda teh razgovorov. Predvsem se je od obeh strani predlagalo in stavilo na dnevni red razgovor polno drugih vprašanj bolj formalnega značaja, ki naj bodo v prvi vrsti rešena. Šele nato bo premirje kot tako formalno na dnevnem redu.

Sovražnosti niso ustavljene

Zavezniško letalstvo je na svojih poletih ugotovilo, da so ceste ter vobče prometna sredstva in linije v severni Koreji polne tovornih in drugih vozil. Izvidniški letalci so poročali o številu 3,000 teh vozil, ki se premikajo v vseh smereh na glavnih severno-korejskih cestah.

V bližini korejske-mandžurijske meje je prišlo do zračnih spopadov, ko so zavezniški letalci izbili troje komunističnih letal in dvoje poškodovali. Vrnili so se z nepoškodovanimi letali v svoje baze.

V posameznih sektorjih fronte je prišlo do ostrih, sicer ne množičnih spopadov. Zavezniško poveljstvo poroča, da so nudili komunisti pri teh akcijah oster odpor. Vse to kaže, da ste obe vojni stranki na straži v polni bojni pripravljenosti ter da gre vojna naprej, dokler ne bo objavljeno s formalne strani, da je sklenjeno premirje.

Komunisti nudijo pivo in sladkarije

Zavezniški delegaciji in pilotom, ki so to delegacijo pripeljali, so komunisti ponudili pivo, rusko čokolado in razne sladkarije. Ameriški pilotje so trdili, da pivo ni bilo slabo. Pilotje so poročali, da je poslopje, v katerem se vršijo razgovori, izredno močno zastraženo. Razlog pa so našli v tem, da so hoteli komunisti preprečiti vsake morebitne demonstracije proti Amerikanecem od strani civilnega prebivalstva.

Governer Dewey na fronti

New Yorški governer je priletel iz Tokija na Korejo, kakor

je izjavil, "da sam pregleda fronto."

Governer Dewey se je ustavil v južno-korejskem mestu Pusana, kjer ga je pozdravil ameriški poslanik na Kpreji John Muccio. Governer Dewey je nato obiskal predsednika korejske republike Rheeja.

Razgovorom med Deweyom ter južnimi Korejci je prisostvoval tudi ameriški poslanik Muccio. Dewey se je udeležil sestanka južno-korejske narodne skupščine, kjer je tudi govoril. Dewey se ni spuščal v podrobnosti korejskega vprašanja, marveč je na splošno "hvalil hrabro zadržanje na strani južnih Korejcev zoper svetovni komunizem."

Dewey je obiskal ameriško vojaško pokopališče, ki se nahaja v bližini mesta Pusana, nakar je odletel v Seoul, odkoder je odšel na bojišče, kjer se je sestal s poveljnikom kopne vojske, ameriškim generalom Van Fleetom, potem pa obiskal korejsko bojišče.

V družbi z Deweyem so obiskali bolnice ameriški zdravstveni strokovnjaki, da se na licu mesta prepričajo, kako se ravna in postopa z bojevniki, ki potrebujejo zdravniško pomoč.

SEOUL, Koreja, 9. julija — Dočim je šef ameriške delegacije, ki se pogaja za premirje na Koreji, podadmiral C. Turner Joy, izrazil svoje prepričanje, da bo premirje sklenjeno že danes ali jutri, je vrhovni poveljnik general Ridgway naglasil, da ne more reči ničesar, kar se tiče časa in trajanja pogajanj in tudi ne, kakšni bodo uspehi. Ridgway je nadalje voščil delegaciji—vso srečo.

PRVA ALPSKA ŽRTEV V ITALIJI

AOSTA, Italija, 9. julija — Severni Italijani so veliki ljubitelji planin in gredo v tisočih na italijansko-švicarske, oziroma avstrijske Alpe, ko se stali na prehodnih potih sneg. Najnevarnejša pota, ki vodijo turiste v višine, so takojmenovana poševna snežišča, preko katerih mora iti turist. Na vrhu je stalno sneg, ki se vdira, pod snegom pa je večkrat gladek led, na katerem turist lahko spodrsne in zdrči v globino.

To se je zgodilo tudi 17-letni študentki Clerici, ki je na hribu Polluce zdrknila v globino in se ubila.

Odhod v domovino

Poznani oskrbnik klubovih prostorov Ameriško-jugoslovanskega centra na Reher Ave., Mr. John Zigman bo danes odpotoval na obisk v staro domovino, kjer bo v Slavini pri Postojni obiskal svoje sorodnike. Želimo mu srečno pot in zdrav povratek!

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — HEnderson 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNIN)	
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:	
(Po razračunavcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):	
For One Year—(Za eno leto)	\$8.50
For Six Months—(Za šest mesecev)	5.00
For Three Months—(Za tri mesece)	3.00
For Canada, Europe and Other Foreign Countries:	
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):	
For One Year—(Za eno leto)	\$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev)	6.00
For Three Months—(Za tri mesece)	3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

VOJNA ALI MIR?

(2)

Sovjetska zveza ima v vprašanju vojne ali miru dvoje železov v ognju, Evropo in Azijo. Poleg nemškega vprašanja ima rešiti vprašanje konsolidacije in učvrstitve svojega satelitskega bloka, v katerem so Poljska, Češkoslovaška, Madžarska, Bolgarija in Rumunija ter ob Jadranu Albanijska. Ni nobenega dvoma, da ne računa na izdatno pomoč francoskih in italijanskih komunistov, ki so sicer politično številni, toda obstoja veliko vprašanje, v koliko bi prišli v poštev kot vojaška sila ali kot uporniki v lastnih armadah. Stalin in njegov Politbiro sta si v tem pogledu na jasnem, da je vojaška sila francoskega in italijanskega naroda kot celote degenerirana. Tudi komunistična vnema te degeneracije ne bo spremenila v vojaško krepost, ker gre pač za kali, ki so v narodu kot celoti.

Moskva si je nadalje v svesti, da je treba časa, predno bi se lahko zanesla na redne armade, ki sedaj marširajo v njenih satelitskih državah v vzhodni Evropi. Vojaška disciplina trenutno drži. Toda predno se preprijajo vse vojaške vrste z duhom komunizma, ki naj postane in ostane v slučaju bojnega spopada geslo in bojni klic, je treba prepoda rodov. Sovjeti vedo iz svoje lastne zgodovine kakor tudi iz zgodovine drugih revolucij, predvsem francoske, da izpod revolucije tli protirevolucija. Da revolucije žre svoje lastne otroke, da se vrši dolgotrajni proces v človeški družbi, predno se končno ugotovi, kaj so definitivni uspehi revolucije. Sovjetska zveza je morala razseliti na milijone ruskih kmetov iz domače zemlje, ker se niso sprijaznili z oficialnimi smernicami komunistične partije in vlade. Toda to je bilo lahko, ker je šlo za notranje politično vprašanje države, ki ni bila ogrožena od zunanje vojne.

Danes morajo Sovjeti računati, da se nahaja Evropa še vedno v formalnem stanju vojne z Nemčijo, ker z njo še ni prišlo do mirovne pogodbe. Sicer so sklenjene ločene mirovne pogodbe z državami njenega satelitskega bloka, toda Damoklev meč Nemčije visi še vedno nad vso Evropo kot zloslutni črni plašč. Poleg te splošne nemške negotovosti, ki pa je odločilnega značaja za Evropo v njeni rešitvi, ljudske mase in armade satelitskih držav niso kakovostne vzeto v takem stanju, da bi odgovarjale sovjetski zamisli in domačemu številu. Preživa so še narodnostna trenja v posameznih državah, da rabimo primer samo med Čehi in Slovaki, Poljaki in Ukrajinci ter narodnosti baltičskih držav, čeprav so te majhne. Družabni prepod potrebuje čas, ko bo prišel ali naj bi prišel do točke, kateri bi Moskva rekla "ustaljenost", "in tako bo šlo naprej." Nepristni procesi so zgovorna priča najmanj za to, da s tako družbo za enkrat ni računati, da bi dala kri in življenje za zamisli Sovjetske zveze. Obratno obstoja nevarnost, da bi imele v slučaju vseobčnega vojnega spopada ravno prave sovjetske armade v teh pokrajinah mnogo posla, čeprav bi bile potrebno drugod.

Tudi v Aziji Sovjetska zveza ne more računati s kako ustaljenostjo predvsem kitajskega komunističnega režima. Sovjetska zveza ima v Aziji silno prednost. Če se posreči kitajskemu diktatorju Mao socializirati Kitajsko, računajo tudi ameriški poznavalci razmer na Kitajskem, poznavalci, ki so izven dnevnice politike in njenih strasti, da bo Mao postavil na noge dobro organizirano 5 milijonsko armado, ki bo vsled vloge ozemlja in števila Kitajcev odločilni faktor za Azijo sploh. Toda za to mu je treba časa! Ne da bi se mu bilo treba bati kakega Čiangkajškega in njegovih 200.000 vojakov, čepečih na Formozu! Vojsko je treba opremiti, prepeljati s strankarskim duhom in učvrstiti notranje politični režim prostrane dežele.

Drugi azijski moment, ki lahko piha v sovjetska jadra pa je ta, da bijejo evropske kolonialne države smrten boj za svoja azijska posestva, in na drugi strani, da se jih azijska ljudstva otrsajo. Vsaj to je gotovo, da kolonialni sistem ni več ne moderen ne privlačen v Aziji, in bo v iskanju novih potov imela Sovjetska zveza prednost, da pristiavi k ognju narodne osvoboditve in državnih suverenosti tudi svoj socialni lonček borbe proti kapitalizmu. Za vse te probleme pa je potrebno časa in v Politbiroju v Moskvi dobro vedo, da ne gre razbijati šipe v oknih, ko bi celo stavbo zajel splošen vihar in jo podrli. Tudi azijski moment govori za to, da je vseobči vojni spopad odložen v nedolgodno bodočnost.

L. Č.

UREDNIKOVA POŠTA

Prisrčna in javna zahvala

V prvi vrsti se najlepše zahvaljujem vsem udeležencem, ki ste se udeležili obhajanja moje 70. letnice dne 1. julija na prijazni farmi Mrs. R. Lapp v Geneva, Ohio.

Prav prisrčno se zahvaljujem Mrs. R. Lapp, ki mi je dala brezplačno prostor in napravila vse zastoj. Hvala lepa, Rose! Seveda, tudi rože so si omislili, da bi me z njimi obdarili, tako so se zavzele nekatere prijateljice in prijatelji in so skupaj zložili ter šli k Charlie in Olgi Slapnik, ki prodajata cvetlice na St. Clairju, ter kar dali nalogo Charlieju, naj naredi šopek, na katerega naj pripne 70 dolarjev. Vem, da si je mislil že za 25 imam trubel, kaj bo pa še 70? Ja, pa meni bi se tudi boljše zdelo, ko bi bilo treba samo 25 ne pa 70, kaj pa morem, ko je moja usoda taka, da jih moram nositi 70, zato je tudi bilo delo za te, da si jih mogel pritisniti gori. Prav prisrčna zahvala vama za darovane vrtnice, katera so dekleta pripenjala gostom, kakor tudi za darovani šopek, ki sem ga imela pripetega na prsih. Seveda, če bi bil ta šopek pripet na prsih dekleta 25 letih, bi bil tudi bolj fejest, tako sva pa oba bila bolj kilava.

Naj bo pa tako ali tako, Charlie in Olga Slapnik, vama izrekam še enkrat prisrčno zahvala za vse podarjene cvetlice. Ravno tako iskrena hvala bodi izrečena tudi vsem drugim, ki ste mi priredili tako lepo zabavo. Najlepša hvala vsakemu, ki mi je kaj dal in kaj pomagal. Mojo prisrčno zahvalo sprejmite vsi in vse. Ker povrniti ne bom mogla, kajti sem prestara, zato tudi objavljam. Dolžnost bi bila, da bi vsakega po imenu imenovala, to bi pa vzelo preveč prostora, torej, oprostite in sprejmite še enkrat vsi skupaj prisrčno zahvalo za vse. Ostajam vam hvaležno vdana

Mary Stupar,

1048 Addison Rd.

Ob 70-letnici Rudolfa Pleskoviča

Dne 10. maja 1881. leta se je podeželjskemu poštarju v Mokronogu rodil sin Rudolf. Zaradi težkega gmojnega položaja staršev se je moral v času, ko je študiral, preživljal z denarjem, ki ga je zaslužil z instrukcijami. Po dokončanem študiju je služboval v več krajih Slovenije, nekoliko pred prvo svetovno vojno pa je dobil službo na rudniški šoli v Idriji, kjer je kmalu potem ustanovil pevsko-dramatsko društvo "Svoboda".

Med svetovno vojno je kot vojak pobegnil v Rusijo. Po zlomu Avstrije je kot član "Začasnega jugoslovanskega odbora" skrbel za čimprejšnjo vrnitev vseh Jugoslovancev v domovino. V ta namen je prepotoval vso Sibirijo, Kitajsko, Japonsko, Canada in Zedinjene države.

Po vrnitvi v domovino je najprej služboval pri deželni vladi v Sloveniji kot referent za zaščito mladine, pozneje pa se je vrnil v svoj učiteljski poklic in odšel v Trbovlje. Kmalu je spoznal razmere trbovlskih rudarjev. V času gladovnih stavk je vseskozi pomagal delavskim družinam. Leta 1935 so ga delavci izvolili za poslanca v narodno skupščino, kjer je odločno zastopal interese delavcev.

Zadnja vojna je Rudolfa doletela že v letih, toda kljub temu je sodeloval pri narodnoosvobodilnem gibanju ter rad pomagal vsakomur, ki ga je prosil pomoči.

Danes živi na Črnučah. Kljub svojim 70. letom je še vedno delaven in rad prime za vsako delo. Pri krajevnem ljudskem odboru pa opravlja finančne posle. Tovarišu Pleskoviču ob njegovi 70-letnici želimo še mnogo zdravih in srečnih let življenja.

(Po "Slovenskem poročevalcu")

IMENIK DRUŠTVENIH URADNIKOV ZA LETO 1951

Dramski zbor "Anton Verovšek"
Predsednik Andrew Božič, podpredsednik John Zaic, tajnica-blagajničarka Mary Božič, 1222 E. 172 St., zapisničarka Eva Coff, igrovodja Joe Godec, arhivarica Louise Zabukovec, nadzorni odbor: Ursula Branisel, Marion Basher in Mary Starman, oskrbnika odra J. Sore in F. Vidrich.
Seje se vrše vsak prvi petek v mesecu v Slov. del. domu na Waterloo Rd.

"Cvetiči Noble" št. 450 SNPJ
Predsednik Frank Podbošček, podpredsednik Frank Habich, tajnik Frank Tegel, 960 E. 239 St., RE 1-4399, blagajnik Justin Martič, zapisničarka Mary Dodič, nadzorni odbor: Frank Mihele, Fred Martin in Jakob Jugo, zastopniki za Klub društev AJC: Fred Martin, Frances Gorjanc in Mary Dodič, za Federacijo SNPJ: Frank Habich in za Sans Frank Tegel.
Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu v AJC na Reher Ave. ob 9. jutraj.

"Carniola Hive" št. 493 L TM
Bivša predsednica Mary Bolta, predsednica Josephine Stwan, podpredsednica Christine Glavan, duhovna voditeljica Agnes Zobet, spremljevalka Mary Mahne, vrtarica Amelia Dezellan, stražnica Mary Vesel, zapisničarka in tajnica bolniškega oddelka Julia Brezovar, 1173 E. 60 St., EN 1-4558, finančnica tajnica Pauline Debevec, 1237 E. 169 St., IV 1-2048, nadzornice: Frances Tavar, Jean Paik in Ursula Unetič, zastopnici za Klub društev SND: Josephine Stwan in Julia Brezovar.
Seje se vrše vsako prvo sredo v mesecu v dvorani št. 1 SND na St. Clair Ave., ob 7.30 uri.

"Cleveland" št. 126 SNPJ
Predsednik Louis Smrdel, podpredsednik Andy Božič, tajnik John J. Gabrenja, 22100 Ivan Ave., RE 1-6268, blagajnik Frank Yako-va, zapisničarka Blaž Novak, reditelj Edward Branisel, nadzorniki: Anthony Yurelich, Victor Gruđen, Matt Delac.
Sprejema se članstvo od 16. do 50. leta in otroke od rojstva do 16. leta. Prosta zdravniška preiskava.

"Klub društev AJC" na Reher Ave.
Predsednik E. Ogrin, tajnik John Zupančič, 460 E. 270 St., RE 1-4488, blagajnik Frank Tegel, zapisničarka Angela Ogrin, nadzorni odbor: Mary Medvešek, Mary Segulin in Frances Zajec, publicistični odbor: Mary Medvešek, Andy Ogrin, Mary Segulin in Gusti Zupančič.
Seje se vrše vsak prvi ponedeljek v mesecu.

Klub "Ljubljana"
Predsednik Ludvik Prosen, podpredsednik Frank Segulin, tajnik John Barkovich, 20270 Tracy Ave., tel. IV 1-3438, blagajnik Louis Godec, zapisničarka Louise Derich, nadzorni odbor: John Ludvik, Andrew Ogrin, John Oshaben, poročevalki Mary Medvešek in Gusti Zupančič, kuharica Angela Barkovich, godbenik John Ludvik, za Klub društev AJC: Mary Segulin in Ana Prosen, pevovodja Frank Rupert, stric Joseph Plevnik, teta Frances Rupert in maršal Louis Starman.

"Lipa" št. 129 SNPJ
Joseph Trebec, predsednik; Andy Skerl, podpredsednik; Mrs. Mary Stokel, 6922 Hecker Ave., tel. HE 1-0393, tajnica; John Sivec, blagajnik; Charles Penko, zapisničarka; nadzorniki: Stanley Pockar, Frank Pyke in Joseph Filipic.

"Loška dolina"
Predsednik Frank Baraga, podpredsednik Stanley Baraga, tajnik Frank Bavec, 1097 E. 66 St., HE 1-9083, blagajnik-zapisničarka John Leskovec, nadzorniki: John Lokar, Frank Turek in Tony Petkovšek, za Klub društev SND John Lekan ml., za Klub društev Slov. doma na Holmes Ave. Frank Znidaršič in Gasper Knafele.
Seje se vrše vsako tretjo sredo v mesecu v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

"Lunder-Adamič" št. 28 SNPJ
Predsednik Krist Stokel, podpredsednik John Marn, tajnik Anton Wapotič, 892 E. 73 St., blagajnik William Candon, zapisničarka Joseph Okorn, nadzorni odbor: Louis Zele, Stanley Dolenc, Rose Retar, reditelj mladine William Wapotič, reditelj Jacob Zagar, za Klub društev SND William in Anton Wapotič.
Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9. uri zj. v SND.

"Mir" št. 142 SNPJ
Predsednik Anton Bokal, podpredsednik Frank Komidar, tajnik Frank Sustarsich, blagajničarka Frances Salmich, zapisničarka Frances Sušel, reditelj John Ilovac, nadzorniki: August F. Svetek, Peter Adam in Frank Ludvik.
Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9. uri dopoldne v Slov. domu na Holmes Ave.

"Na Jutrovci" št. 477 SNPJ
Predsednik Peter Segulin, tajnik Gasper A. Segulin, 5408 Homer Ave., EN 1-7849, blagajnik Joseph Bartol.
Assesment se pobira vsako prvo nedeljo v mesecu na seji v Slov. del. dvorani na 10814 Prince Ave. ter istotam vsako četrto nedeljo v mesecu od 10. do 12. ure dopoldne.

"Napredok" št. 132 ABZ
Predsednik John Tanko, podpredsednik Ludvik Prosen, tajnik

Louis Godec, 20755 N. Vine St., Euclid 19, O., KE 1-3296, blagajnik John Zigan, vratar Peter Andolšek, nadzorniki: John Cecelic, John Ludvik in Agnes Polanc.
Seje se vrše vsak drugi petek v mesecu v AJC na Reher Ave. ob 7.30 uri zvečer.

"Napredne Slovence" št. 137 SNPJ
Predsednica Josephine Tratinik, podpredsednica Josephine Mežnaršič, tajnica Josie Zakrajšek, blagajničarka Josie Krasovec, zapisničarka Albina Brajdich, nadzornice: Jennie Skuk, Helen Mikuš in Katie Bradach, bolniška nadzornica Jennie Drobnič, za Federacijo SNPJ: Josephine Tratinik in Josie Zakrajšek, za farmo SNPJ: Ursula Mulej in Pavla Artel, za Atletično ligo Alma in Nada Zagar, za Klub društev SND in Čitalnico Jennie Skuk, za podr. št. 39 Sans Helen Mikuš.
Seje se vršijo vsak prvi četrtak v mesecu v starem poslopiju SND na St. Clair Ave.

"Napredni Slovenci" št. 5 SDZ
Predsednik Andrej Tekauc, podpredsednik John Stefe, tajnik Matthew Debevec, 1287 E. 169 St., IV 1-2048, blagajnik Tom Kraich, zapisničarka Frank A. Turek, nadzorniki: Charles Koman, Frank Stefe in John Nestor.
Seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9. uri jutraj v sobi št. 3, staro poslopije SND na St. Clair Ave.

"Naprej" št. 5 SNPJ
Tajnik John Krebel, 6409 St. Clair Ave., Društveni urad se nahaja zgoraj v starem poslopiju Slov. nar. doma na St. Clair Ave.
Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 9. uri jutraj v SND, dvorana št. 1. novo poslopije.

"Progresivne Slovence" krožek št. 2
Predsednica Cecelia Subel, podpredsednica Frances Legat, tajnica Mary Božich, 1222 E. 172 St., IV 1-7074, blagajničarka Marie Zakrajšek, zapisničarka Rose Retar, nadzornice Jennie Skuk, Helen Mikuš in Rose Fier, za Sans št. 39 Ursula Mulej, Katie Bradach in Amelia Božeglav, za Klub društev SND Ivanka Shiffer, za čitalnico Rose Retar.
Seje se vrše vsako tretjo sredo v mesecu v dvorani št. 2, SND na St. Clair Ave.

"Progresivne Slovence" krožek št. 3
Predsednica Mary Kobal, podpredsednica Mary Lokar, tajnica-blagajničarka Mary Ster, 19302 Arrowhead Ave., KE 1-5773, zapisničarka Gusti Zupančič, nadzornice Frances Gorjanc, Frances Julylia in Anna Nagode, za Klub društev AJC na Reher Ave. Frances Julylia, Frances Zajec in Frances Gorjanc, za Sans št. 106 Gusti Zupančič in Vera Potočnik.
Seje se vrše vsako prvo sredo v mesecu v AJC na Reher Ave.

"Ribnica" št. 12 SDZ
Predsednik Frank Wirant, podpredsednik Anthony Kausek, tajnik Joseph Ban, 1201 E. 168 St., zapisničarka Andy Sadar, blagajnik Anton Debeljak, nadzorni odbor: Frank Jansa, Frank Lunder in Edward Herbst, za Klub društev SND Frank Jansa, za Sans št. 39 Joseph Champa. V slučaju bolezni sporočite pismeno tajniku ali pokličite zapisničarko HE 1-7805.
Seje se vrše vsak drugi petek v mesecu ob 7.30 uri zvečer v sobi št. 4, staro poslopije SND na St. Clair Ave.

"Svoboda" št. 748 SNPJ
Predsednica Antonia Tomle, podpredsednik Jos. Vesel, tajnica Josephine P. Terbizan, 14707 Hale Ave., LI 1-464, blagajničarka Josephine Seitz, 16213 Waterloo Rd. Zapisničarka Leopoldina Vozel, nadzorni odbor: Mary Kafre, Anna Zale, Theresa Gorjanc.
Seje se vrše vsak drugi petek v mesecu v čitalniških prostorih SDD na Waterloo Rd.

"Slovenske Sokolice" št. 442 SNPJ
Predsednica Frances Legat, podpredsednica Mary Hrvatin, tajnica Julia Žerovnik, 14919 Hale Ave., blagajničarka Ivanka Shiffer, zapisničarka Cecelia Subel, za Klub društev SND in Sans Mary Somrak, za Federacijo SNPJ: Julia Žerovnik, za farmski odbor SNPJ: Ivanka Shiffer, nadzornice: Mary Somrak, Slavka Sadecek in Mary Zarnik.
Seje se vrše vsak prvi ponedeljek v mesecu v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

"Slov. moška zveza" št. 3
Predsednik Chas. Benevol, podpredsednik Anton Mavsar, tajnik Frank M. Panko, 1092 E. 174 St., IV 1-5658, blagajnik Martin Valetich, zapisničarka Jim Stopar, nadzorniki: Jim Kostelic, Joe Perušek, Martin Komachan, za Federacijo SMZ Jim Kostelic, Chas. Benevol, Martin Valetich, Stanley Mahnie.
Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v Slov. domu na Holmes Ave. Assesment se pobira 24. in 25. v mesecu od 6. do 8. zv. v Slov. domu.

"Slov. moška zveza" št. 5
Predsednik John Sever, podpredsednik John Straus, tajnik-blagajnik Tony Krampel, 1003 E. 66 Pl., UT 1-8387, zapisničarka Frank Kuhar, nadzorni odbor: Frank Kuhar, Louis Erste, Matt Zaman, za Federacijo SMZ Frank Brancel, Louis Erste in Frank Strojcin, za Klub društev SND in Čitalnico John Sever.
Seje se vršijo vsako tretjo so-

bo to v mesecu, dvorana št. 4 staro poslopije SND na St. Clair Ave.

"Sv. Ane" št. 4 SDZ
Predsednica Julia Brezovar, 1173 E. 60 St., podpredsednica Jennie Stanonik, tajnica Jennie Suvak, 1415 E. 51 St., EN 1-8104, blagajničarka Josephine Orazem-Ambrožič, zapisničarka Angela Virant, nadzornice: Mary Bradac, Rose L. Erste in Frances Okorn, rediteljica Mary Pristov.
Seje se vrše vsako drugo sredo v mesecu v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

"Slov. združena zveza"
John Terlep, predsednik; Frank Zagar, podpredsednik; George Panichur, tajnik; August Kabaj, glavni poslovodja, 667 E. 152 St., Jacob Zakovšek, poslovodja na 16201 Waterloo Rd.; Anton Malavasic, poslovodja na 712-714 E. 200 St.
Seje direktorija se vrše vsak tretji ponedeljek v mesecu.

Slov. nar. dom na St. Clair Ave.
Charles Vrtovnik, predsednik; Janko N. Rogelj, podpredsednik; John Tavfar, tajnik; John Centa, blagajnik; Josie Petrič, zapisničarka; namestniki: John Filipič, Josie Zakrajšek, Andrew Turkman in Frank Česen; nadzorni odbor: John Pollock, Anton Wapotič, Vida Shiffer in Leon Poljšak; gospodarski odsek: Frank Česnik, predsednik, Joseph Okorn, zapisničarka, Frank Wirant, Andrej Tekauc, Anthony Zakrajšek, Joseph Filofit in Frank Plut.
Seje direktorija se vrše vsak drugi tork v mesecu. Vsa korespondenca, tikajoča se SND, se naj pošlje na naslov: SND, 6409 St. Clair Ave., Cleveland 3, O. Uradne ure so od 9. do 12., od 2. do 5. in od 7. do 9. zv. Ob sredo popoldne in ob nedeljah ni uradnih ur.

Pevski zbor "Slovana"
Joseph Durjaja, predsednik; Joseph Ivančič, podpredsednik; William K. Gabrenja, 1971, Mohawk Ave., KE 1-6829, tajnik in blagajnik; Ciril Ozbič, zapisničarka; nadzorni odbor: Andrew Ogrin, Milan Urbančič in Peter Kotorac; arhar Joseph Ivančič, pevovodja Anton Schubel.
Pevske vaje se vrše vsak tork zvečer ob osmih v AJC na Reher Ave.

"Svob. Slovence" št. 2 SDZ
Predsednica Nežka Kalan, 1007 E. 74 St.; podpredsednica Vida Shiffer; tajnica Josephine Petrič,

6617 Bonna Ave., EN 1-6110; blagajničarka Mary Somrak, 996 E. 74 St.; zapisničarka Albina Brajdich, nadzornice: Albina Brajdich, Josephine Razinger in Elizabeth Belay. Vsi slovenski zdravniki so društveni zdravniki.

Seje se vrše vsak drugi četrtak v mesecu ob 7.30 uri v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

St. Clair Rifle and Hunting Club
Predsednik John Novak, tajnik in blagajnik: Rudolph Jelerčić, zapisničarka Fred Kocevar.
Seje se vrše vsak prvi petek v Slov. domu na Holmes Ave.

"Triglav" pevski zbor
Predsednik Jacob Jesenko, podpredsednik Mike Verbič, tajnica Frances Andren, 3334 W. 52 St., blagajničarka Ella Pultz, zapisničarka in poročevalka Anna Jesenko, nadzorni odbor: John Ivančič in Joseph Pultz, pevovodja Anton Schubel.
Pevske vaje se vrše vsak ponedeljek ob 7.30 uri zvečer v Domu zapadnih Slovencev, 6818 Denison Ave.

"Washington" št. 32 ZSZ
Predsednica Antonia Tomle, podpredsednik John Zaic, tajnica in blagajničarka Anna Vadnal, zapisničarka Mary Božich, nadzorni odbor: Anna Zaic, Frank Moro in Frank Fende.
Seje se vrše vsak tretji petek v mesecu v Slov. del. domu na Waterloo Rd.

"Waterloo Camp" št. 281 WOW
Walter Lampe, predsednik; Anton Novak, podpredsednik; Edward Rozance, 15216 Lucknow Ave., tajnik; Vincenz Godina, blagajnik in zapisničarka; John Rozance, spremljevalec; Peter Bukovnik, straža; nadzorniki: Frank Stupar, Frank Puskarič, Valentine Malnar.
Seje se vrše vsak drugi četrtak v mesecu v SDD na Waterloo Rd. Assesment se pobira tudi vsakega 24. v mesecu v SDD, razen če pade na nedeljo ali ponedeljek.

"Ženski odsek farme SNPJ"
Predsednica Antonia Tomle, podpredsednica Frances Henikman, tajnica in blagajničarka Mary Zaman, 464 E. 149 St., IV 1-4871, zapisničarka Victoria Poljšak, nadzornice: Jennie Gerechman, Anna Ogrin in Jennie Leskovec.
Seje se vrše vsak zadnji četrtak v mesecu v Slov. del. domu na Waterloo Rd. ob 7.30 uri zvečer.

Pred ljubljanskim okrožnim sodiščem

Pred okrožnim sodiščem v Ljubljani se je vršila razprava proti Antonu Hacetu, ki je bil 2. aprila 1941 pred istim sodiščem obsojen v dosmrtno ječo zaradi roparskega umora. Pet let pozneje je bila njegova kazen spremenjena na 20 let odzema prostosti s prisilnim delom, 2. novembra 1946 pa je bil Anton Haca pogojno izpuščen.

Anton Haca, ki se je rodil leta 1917 v Podcerkvi v postojnskem okraju, je bil zaradi tatvine pred sodiščem že leta 1933, dve leti pozneje so ga spet v Ljubljani obsodili zaradi tatvine, a preden je svojo kazen nastopil, so ga zalotili pri nekem vladu. Obtožnica za sedanjno razpravo navaja sedem vladov in tatvin, ki jih je izvršil Anton Haca sam, ter devet vladov, pri katerih mu je pomagal 20-letni nečak Ivan Haca, ki ga je stric povabil iz Podcerkve v Ljubljano samo zato, da bi mu pomagal pri vladih.

Anton Haca je obtožen tudi zato, ker je v pijanosti poškodoval avtomobil prevoznika drugega rajona. Z Antonom Hacetom vred so obtoženi njegov nečak Ivan Haca, brezposelni liivar Ivan Unučič, ki se je z Antonom Hacetom spoznal v mariborski kaznilnici in mu pozneje pomagal pri vladih, ter tri ženske, ki so skrivale in prodajale Hacetov tatinski in vladilski plen.

Prebivalce Ljubljane in okolice je v prvi polovici lanskega leta vznemirjal vladilec, ki ga pri najbolj skrbnem zasledovanju niso mogli zalotiti. Največ vladov je bilo izvršenih v pritlični stanovanjski na ta način, da je vladilec zlezal skozi odprta okna stranišč, kopalnice in kuhinj ter po isti poti tudi odšel s svojim plenom. Večkrat so kazali sledovi, da je imel vladilec pomočnika.

Antona Haceta so zaprli, ko so ugotovili, da je ukradel radijski aparat v Herbersteinovi ulici. Anton Haca je sam in s pomočjo svojega nečaka, kateremu je pisal v Podcerkve, naj pride v Ljubljano, da "pojdeta plesat," kradel najrazličnejše stvari: v prodajalnah kante masti in konzerve, v stanovanjih radijske aparate, ure, kolosa, razne dragocenosti in tudi denar, obleke, čevlje, tkanine, ak-

tovke, industrijske nakaznice, jedilni pribor in celo krtače. Nečak mu je pomagal, da se je splazil skozi okna v stanovanje, ter stražar, ko je stric zbiral plen.

Med preiskavo je nečak vse priznal, medtem ko Anton Haca trdovratno in cinčno taji tudi popolnoma dokazane tatvine.

V GOTNI VASI PRI NOVEM MESTU BO NOV ŽELEZOBETONSKI MOST

Letošnja mokra zima je znatno ovirala dela v gradbeništvu, predvsem v cestogradnji. Podjetje "Slovenija ceste" je zaradi slabega vremena po zimi s svojih gradbišč poslalo delovno silo v istrsko okrožje, kjer je delalo na odseku ceste "Križišče—Rizana." S tem je podjetje znatno pripomoglo tamkajšnjemu gradbišču k izpolnitvi letošnjega plana.

Spomladi pa je podjetje začelo s pripravami novih gradbišč širom Slovenije. Začeta so pripravljalna dela na odsekih "Vrhnika—Logatec" in "Celje—Vransko," vrše pa se obsežne priprave za gradnjo številnih mostov.

Dne 16. marca 1951 je podjetje "Slovenija ceste" že sprejelo delavce na svojem novem gradbišču v Gotni vasi pri Novem mestu, kjer bodo postavili nov betonski most preko Težke vode. Med vojno je bil tukaj razrušen most, železna konstrukcija pa leži še sedaj v vodi in uporabljajo le provizoren lesen most. Naši inženirji bodo izdelali načrt za nov železobetonski most, ki bo trajnejši in bo odstranjena šibka točka zveze Novo mesto—Metlika, ki je ena glavnih prometnih žil naše dežele. Podjetje je s skromnimi sredstvi pripravilo vse za ugodno nastanitev delavstva. Zvečer so se delavci zbrali v svoji menzi k večerji, nato pa so imeli prvi delovni sestanek na novem gradbišču, kjer je gradbeni delovodja tov. Jakše v kratkem nakazal delo, ki ga bo treba čimprej opraviti.

—R. H.



Fran Milčinski:

Cvetje in trnje

(Nadaljevanje)

"Ali je to kaj hudega?" se je hlinila gospa Ana. "Saj ni nič hudega! Dekleta so vendar zato, da se pomože. Res ne vem, kdo je pravil. Muhoborci, ko pridejo po opravih na sodnijo ali v davkarijo, se oglašajo pri nas na zajtrk ali kosilo, pa povedo kako novico. Da se med Podržajevim Jankom nekaj pleče in med vašo Julko, tako so pravili; ne eden in enkrat, ampak več in večkrat. Saj so hvallili fanta: rekli so, da lepo poje, posebno tisto od 'Pijanega študenta.' Ni še nič, seveda ne, so rekli, pa bo že še; sicer pa, saj je pri vas vsega dosti."

"Zato nas pa obirajo," se je hudovala županja, "ker kaj imamo. Sama zavist jih je, teh ljudi. Podržajev Janko, Podržajev Janko, prav na tega čakajo. Kaj pa naj storim?! Pota mi ne morem prepovedati mimo hiše, oči mu ne smem izkopati, da ne bi pogledal Julke; ali mu naj jezik izrujem, da ji ne bo več rekel 'Dober dan!' In sploh, naša zijala, kaj bo tak otrok, saj vidiš, da je še vsa neumna."

"O, to nič ne de," je nedolžno rekla gospa Ana, 'saj nekaterim se še prav poda, če so neumne."

"Čakaj," si je mislila županja, "zdaj pa prideš ti na vrsto." Obočje je ljubeznivo prišla sestrično za desnico in rekla: "Eno novico ti pa vendar vem povedati. Pomisli, Ana, čez štiriinajst dni gre moj mož še z dvema odbornikoma k sodnemu predsedniku v mesto, stvar je že tako daleč dozorela: v Muhobor dobimo sodnijo!"

"Tako, sodnijo!" je z visokim glasom dela gospa Ana. Ta vest jo je presenetila. Saj govorice so se čule, da si Muhoborci žele sodnijo. Pa kdo bo željam in govoricam pripisoval kaj važnosti! Zdaj ji ni bilo jasno, kako stališče naj zavzame nasproti nepričakovani novici. Vsekako jo je dražilo že to, da se županja veseli. Zaletel se ji je zrak, pokajljala je in rekla: "Tako? Ni sem še slišala."

"Da," je rekla kar najslajše županja, "stvar je tako rekoč že dognana. Luški sodniji vzemo pet občin, sodniji v Račjem in sodniji v Robu pa tudi vsaki eno; vse te občine pridejo pod novo sodnijo, pod našo sodnijo. Par uradnikov boste seveda izgubili tu v Lučah; vem, da boste veselili, ko imate samo škodo pri uradnikih." In uživala je sladki sad maščevanja in zraven srknila malo vina, da je s čašo prikrla škodoželjnost, ki ji je preočito zaigrala po licu.

"O, zakaj pa ne!" je odgovorila gospa Ana in se še vedno ni mogla ujeti. "Zaradi mene! Jaz vam ne zavidam sodnije, jaz ne, jaz vsakemu vse dobro privoščim. Seveda, mi smo prizidali dve stanovanji za uradnike, prizidali smo salon, ti stroški se nam morajo povrniti; če jih drugi ne povrne, jih pa mora muhoborska soseska. Saj so doktorji na svetu!"

"Prav imaš," je pritrdila resno županja, "še je pravica na svetu. Škoda se vam mora povrniti. Ne vem, kdo je naročil, da zidate stanovanja in salon. Če so Muhoborci naročili, naj pa Muhoborci plačajo. Prav imaš!"

Stara okajena stenska ura je počasi in z naporom zabrenčala petkrat. Rezika je prišla luč prižigat.

Gospa županja je planila kvišku. "Oh, križana gora, pet je že in mož je rekel, da morava še pred nočjo biti doma. Preljuba moja Ana, kdaj nas prideš kaj obiskat?"

"Ostani še vendar, saj se ti

nikamor ne mudi, počakaj vsaj še večerje!"

"Pri vas tako hitro čas mine —kje je neki Julka? Bližnjo nedeljo vas gotovo pričakujemo."

Tako sta se prisukali v vežo. V kuhinji sta sedeli Julka in Ančika; Julka je pestovala veliko sivo mačko, Ančika pa je živahno pravila, ne ve se kaj, gotovo kaj takega, kar ni bilo prikladno za mamina ušesa, ker je zagledavši jo hipoma utihnila in se zmuznila ven. Mama se je zakregala nad njo, naj reče hlapcu vpreči.

Iskali so še "Zlatega volka," pa je spal in ga ni bilo vzbobnati.

Koleselj je bil zaprežen, gospe in gospodični so se poljubile, gospe z veliko ognjevitostjo, pa z žolčem v srcu, in odpeljali sta se gospa županja in Julka—trikrat navkreber, trikrat navzdol—v Muhobor.

Doma pa je bilo še malo poloma zaradi Podržajevega Janka.

CETRTO POGlavJE

Drugo jutro je bilo po sv. Treh kraljih.

Občinski tajnik in upokojeni nadučitelj Podržaj je stopal počasi po občinski pisarni, od peči, kjer se je malo pogrel, do okna in nazaj in premišljeval, ali bi nabasal pipo ali ne in ali bi vzel kako pisarijo v roke ali ne: nujnega ni bilo nič, v občinskih pisarnah ni sploh nič nujnega—za tisto, kar je nujno, za tisto so orožniki.

Pa vstopi župan: "Kaj novega, tajnik?" in gre po sobi gori in dol.

"Lačen sem in žejen," je odgovoril tajnik.

In pa prismođa, to si še pozabil povedati, 'je dostavil župan in glas mu je bil nasajen.

"Kaj pa vprašaj, če sam bolje veš," se je odrezal tajnik.

To je bila uvertura. Potem se je župan ustavil in rekel: "Moja žena je bila včeraj v Lučah. Saj za čenčarije se ne brigam dosti, ampak to me le jezi: v Lučah ves svet govori, da tvoj Janko—da moja Julka—kakor da se med njima plete ljubezen. Tega kratkomalo ne trpim!"

"Prav imaš!" je odgovoril tajnik. "Ali jim naj to uradno pišem v Luče, da ne trpiš takega čenčanja?"

"Jaz ne trpim, da tvoj pob sili eno; vse te občine pridejo pod novo sodnijo, pod našo sodnijo. Par uradnikov boste seveda izgubili tu v Lučah; vem, da boste veselili, ko imate samo škodo pri uradnikih." In uživala je sladki sad maščevanja in zraven srknila malo vina, da je s čašo prikrla škodoželjnost, ki ji je preočito zaigrala po licu.

"O, zakaj pa ne!" je odgovorila gospa Ana in se še vedno ni mogla ujeti. "Zaradi mene! Jaz vam ne zavidam sodnije, jaz ne, jaz vsakemu vse dobro privoščim. Seveda, mi smo prizidali dve stanovanji za uradnike, prizidali smo salon, ti stroški se nam morajo povrniti; če jih drugi ne povrne, jih pa mora muhoborska soseska. Saj so doktorji na svetu!"

"Prav imaš," je pritrdila resno županja, "še je pravica na svetu. Škoda se vam mora povrniti. Ne vem, kdo je naročil, da zidate stanovanja in salon. Če so Muhoborci naročili, naj pa Muhoborci plačajo. Prav imaš!"

Stara okajena stenska ura je počasi in z naporom zabrenčala petkrat. Rezika je prišla luč prižigat.

Gospa županja je planila kvišku. "Oh, križana gora, pet je že in mož je rekel, da morava še pred nočjo biti doma. Preljuba moja Ana, kdaj nas prideš kaj obiskat?"

"Ostani še vendar, saj se ti

Se pogledati ga ni treba! Če pozdravi, slepa in mutasta bodi, se bo že odvil. Tak lačen študent, nič nima, nič ni in nič ne bo, če bo tako naprej študiral tukaj po Muhoboru. Tak ni zate, za kaj se pa hočeta vzeti?!"

In na ta lepa očeta in materina svarila in poduke ni imela jokajoča se zijala drugega odgovoriti nego: "Saj se nočeva vzeti, saj se imava samo rada."

Nezaslišano! Taki nazori!—Ali pa je vse vkupe le otročarija?

Tajnik je enakomerno hodil svojo pot od peči do okna in nazaj in niti ni prekinil svojega romanja, ko je župan zopet povzel besedo.

"Saj vem, mladost—norost! Boli me pa le, da se mi bega otrok. Pa tudi za tvojeja ni prav, da ima misli drugod kakor pri svojih knjigah. Nič ne rečem fantu: čeden je in postrežen in pošten, toda od tega ne bo živel. Tukaj doma se ne bo izsolal za jezičnega dohtarja, pa če Matuzalemovo starost doseže—to lahko sam izprevidiš, tajnik! Zato ga pošlji na Dunaj, če zmoreš; če ne zmoreš, naj si pa drugi kruh izbere. Tukaj in tako le leta trati in moči; škoda zanj!"

Tajnik je postal, potegnil si je z roko čez visoko čelo in sive lase in še enkrat si je potegnil in tiho je odgovoril:

"Misliš, da mene ne skrbi? Toda edini otrok je, stara sva, žena boleha, težko je nama, poditi ga po svetu, ko je tako rad doma—pa odlašava in odlašava."

(Dalje prihodnjič)

ZASAVSKI ČEBELARJI BODO PELJALI ČEBELE NA PAŠO

Letošnja pomlad za čebelarje ni bila ugodna, paša čebel se je zakasnila za ves mesec. Ko pa je cvetela resa, je nagajal dež.

Zdaj ko so topli dnevi, že cvete šečnja, le-ta je dala letos dosti čebelne paše. Divje češnje, ki jih je po naših gozdovih dosti, dajejo pa še več nektarja kakor cepljenke.

Največje čebelarstvo v naši dolini imajo na državnem posestvu Ponoviče pri Litiji. Tamkajšnji čebelar Tone Dražumerič skrbi za sto panjev. Ponoviške čebele vozijo vsako leto na pašo. Lansko leto so odpeljali vseh sto panjev na akacijevo pašo v Prekmurju. Ta pot ni bila zaman, saj so male delavke nabrale na izletu v Beltince kar celo tono medu. Čebelar Dražumerič je imel s seboj tudi tehnično in je nanjo postavil opazovalni panj; 23. maja lani je dosegel rekord, ki ga do tedaj še ni doživel ne on in menda ne drugi čebelarji. Kontrolni panj mu je v tem dnevu, ki je bil izredno miren, topel in brez vsakega vetrca, nabral kar sedem kilogramov medu.

Ponoviško državno posestvo bo tudi letos peljala čebela na akacijevo pašo, tokrat v Slovensko Primorje, ker se je v Prekmurju pojavila med čebelami bolezen—gniloba.

Upajo, da se jim bo pot v Primorje obnesla in da se bodo čebele, ki so jih morali zadnji čas zaradi dežja in mraza pitati, opomogle in se oddolžile za vso skrb med zimo.

V preteklem letu smo imeli v dolini slano, ki je napravila v hribovskih vaseh precej škode.

Mnogi podjetni gospodarji so preganjali slano tako, da so sredi noči kurili v sadovnjakih. Trud ni bil zastoj, češnje so obvarovali pred slano.

(PO "LJUDESKI PRAVICI")

Primorske vesti

Tržaški mednarodni velesejem je bil odprt v Trstu. Razstavljalo je 24 držav, med njimi tudi Jugoslavija. Jugoslovanski paviljon je bil v novo zgrajeni "Palači narodov." Letos je jugoslovanska razstava še lepša. Na njej je razstavljena predvsem usnjena galanterija. Les, zdravilna zelišča, proizvodi kemične industrije, kmetijski izdelki itd. Vzbuja splošno priznanje in pozornost.

Slovenska osnovna šola pri Sv. Ani v Trstu je imela ves čas po vojni svoje težave. Sedaj se je pripetilo, da je bila šola že šestič kontumacirana. Slovenski starši so zahtevali od pristojnega šolskega oblastva, naj se uredi šolski pouk, tako da bo lahko potekal nemoteno.

V razstavnih prostorih tržaške galerije "Scorpione" je bila odprta razstava slikarja Avgusta Bucika.

Razstava Slovenske nižje gimnazije pri Sv. Jakobu v Trstu je pokazala uspehe dela in uspehov slovenske srednješolske mladine.

Slovenski planinci iz Gorice so organizirali lep izlet na vrh Sv. Simeona nad jezerom Cavazzo.

Umrli so v Trstu 34-letni Lucijan Perinčik, 71-letni Filip Turina, in 85-letna Ivanka Rasmann.

Na Opčinah bodo pričeli z gradnjo novega sanatorija za bolne na pljučih. Novi sanatorij je last Zavoda za socialno skrbstvo.

Pri Sv. Ivanu v Trstu so želi učenci in učenke slovenske osnovne šole lep uspeh s svojim nastopom ob sklepu šolskega leta. "Janko in Metka" sta pripravila mnogo veselja ter razvedrila starim in mladim.

Sovodenjska občina, ki so jo razpustili fašistični oblastniki 1927, si je sedaj zopet priborila svojo upravo. Novi župan je Jožef Češcut.

V "Enakopravnosti" dobite vedno sveže dnevne novice o dogodkih po svetu in doma!

HERE'S MONEY-MAKING NEWS ABOUT YOUR U. S. DEFENSE BONDS!

New law gives your Series E Bonds ten more interest-bearing years

Bond bought for \$18.75 in '41 will pay \$33.33 in '61!

Congress has passed a bill that makes it possible for all U. S. Series E Bonds to continue earning interest ten years longer than was originally planned.

For example, a Series E Bond which cost you \$18.75 in 1941 will pay you \$25 in 1951. But if you hold that bond ten extra years, until 1961, it will pay you \$33.33. This is an average interest of 2.9% per year.

The new law applies to all Series E Bonds (purchase price of \$18.75, \$37.50, \$75 and up to \$750.00) bought in any year. The same holds true for any bonds of this series which you may buy in the future.

There is nothing for you, as a bond holder, to do. You need not exchange the bonds you have. You simply keep your bonds as you have been keeping them.

This law does not change your privilege of redeeming bonds in any way. You may still redeem any United States Series E Bond at any time after the first sixty days you have held it.

May be converted to Series G

The new law also makes it possible for you to exchange your Series E Bonds, in blocks of \$500 or more, for Special Series G Bonds which pay interest in cash twice a year for 12 years. For further details, ask at any Federal Reserve Bank or Branch.

Look how your maturing bonds go on earning under the new law! (This table shows \$25, \$50, and \$100 bonds as examples of how all Series E Bonds grow.)			
Original maturity (or face) value	\$25.00	\$50.00	\$100.00
Issue price	\$18.75	\$37.50	\$75.00
Period after issue date	Redemption values during each year		
11 years.....	\$25.31	\$50.62	\$101.25
12 years.....	25.94	51.87	103.75
13 years.....	26.56	53.12	106.25
14 years.....	27.19	54.37	108.75
15 years.....	27.81	55.62	111.25
16 years.....	28.44	56.87	113.75
17 years.....	29.06	58.12	116.25
18 years.....	30.00	60.00	120.00
19 years.....	31.33	62.67	125.33
20 years.....	32.67	65.33	130.67
Extended maturity value (20 years from issue date).....	\$33.33	\$66.67	\$133.33

Buy U. S. Defense Bonds today
Now they earn interest 10 years longer!



The U. S. Government does not pay for this advertising. The Treasury Department thanks for their patriotic donation, the Advertising Council and

ENAKOPRAVNOST

HOT WATER



Kolikor vroče vode hočete, kadar jo hočete, na budžetu od

\$97.59

in naprej poleg instalacije

BUDGET

GAS FIRED WATER HEATER by

AMERICAN-Standard

Avtomatski PLINSKI vodni grelec, varčen na gorivu, nudi vedno dovolj vroče in zanesljivo zalogo vroče vode.

LAHKI POGOJI

Kupite ga sedaj in poslužite se našega načrta za lahko odplačevanje.

W. F. HANN & SONS

15505 Euclid Ave.

MU 1-4200

Ust. 1907

Pohištvo za obednico

Naprodaj je pohištvo za obednico, 6 stolov, miza in omara (buffet). V dobrem stanju. Po zmerni ceni. Zgledite se kadarkoli 905 E. 75 St.

DELO DOBIJO MOŠKI

Moški za delo v kuhinji

Delavni, zanesljivi moški, ki žele stalno delo. Dobra plača, obedi in uniforme. Morate znati angleščino.

STOUFFER'S

1375 Euclid Ave.

3. nadstropje

TOOL MAKERS

MACHINE HANDS

PLAČA OD URE.

SNELL TOOL & ENGINEERING

9117 St. Catherine

blizu Union in E. 93 St.

SCREW MACHINE

OPERATORJI

9 UR NA DAN —

6 DNI V TEDNU IZURJENI.

FERRO MACHINE & FOUNDRY

INC.

3155 E. 66 St.

BEGUNCI

ki imajo izkušnjo v brušenju, umerjenju in sestavljanju "dies," dobijo dobro stalno delo. Visoka plača od ure za kvalificirane delavce. Dovolj nadurnega dela, dobre delovne razmere.

SCOTTISH TOOL & DIE

1101 CENTER ST.

Strojni operatorji

VI BOSTE BOLJŠE STORILI

pri

BALAS

W. & S.

TURRET LATHE

OPERATORS

Stalno delo — plača od ure.

53 ur tedensko.

Nobena omejitev na starost, če lahko vršite delo. Iste se graduante višje šole za vajence.

BALAS COLLET

1557 E. 27 ST.

med PAYNE in SUPERIOR

Vprašajte za

LOUIS MILLER

ASSEMBLERS

(Metal Working)

Moški izurjeni na strojih za kovinska dela, izdelovanju, in assembliranju jeklenih plošč, "angles," "rods" in drogov za izdelovanje pihalnikov in ventilacijskih enot.

Dobra plača od ure in dobra plača od dela.

Nad 80 odstotkov mož v tem oddelku se nahaja na delu nad 10 let.

Stalno, zavarovalnina in podpora plačane po družbi.

Podnevi.

BISHOP & BABCOCK

MFG. CO.

Vogel E. 49 St. & Hamilton Ave.

Mary A. Svetek

POGREBNI ZAVOD

LICENCIJANA POGREBNICA

478 E. 152 St. - KE 1-3177

POGREBI PO ZMERNIH CENAH.

LEPI, DOSTOJANSTVENI

Ambulancijska posluga podnevi in ponoči.

Vršimo vse notarske posle.

Pogreb oskrbimo kjerkoli in po vsaki ceni.



ZAVAROVALNINO

proti

ognju, tatvini, avtomobilskim

nesrečam, itd.

preskrbi

Janko N. Rogelj

6208 SCHADE AVENUE

Pokličite:

ENDicott 1-0718



OBLAK MOVER

Se priporoča, da ga pokličete vsak čas, podnevi ali ponoči. Delo garantirano in hitra postrežba. Obrnite se z vsem zaupanjem na vašega starega znanca

John Oblaka

1146 East 61st St. - Henderson 1-2730

